

NUMMER 7 • BONUSGESCHICHTE

Cinq heures du matin

Ein Tag im Leben von Claire, von fünf Uhr morgens bis zum Abend: Wer ruft sie vor Tagesanbruch an, warum bekommen alle im Café Kuchen und was passiert, wenn eine Kundin sagt, sie habe keinen Hunger?

4 Übungen · Dauer: 10 Min.

Das Café

Französisch

Online lesen & hören



Claire = ■ Mamie = ○ Julien = ▲ Madeleine = ● Zoé = □
La cliente = Δ

Fünf Uhr morgens. Haus Nummer 7 ist dunkel, bis auf ein Fenster über dem Café.

Cinq heures du matin. Tout le monde dans la maison dort.

Madeleine dort, Félix dort. Seulement Julien, en haut, joue encore, très doucement.

Mais Claire est déjà debout. Elle est déjà dans le café.

- Bonjour, mon café ! C'est l'heure de faire du pain.

Claire fait du pain et du gâteau. Dans le frigo : trente œufs, beaucoup de lait et de beurre.

Dans le four : son gâteau au pavot. Il est très bon.

Sechs Uhr. Das Telefon klingelt. Um diese Uhrzeit ruft nur eine Person an.

À six heures du matin, le téléphone sonne.

- Allô ? Mamie ! Bonjour !

- Bonjour, Claire ! Tu fais déjà du pain ?

- Oui, je fais du pain. Et toi ? Toi non plus, tu ne dors pas ?

- Non. Moi aussi, je fais du pain. Nous ne dormons pas, nous faisons du pain !

La grand-mère de Claire habite dans un village. Elle fait du pain tous les matins.

- Est-ce que tu manges, Claire ? Tout le monde mange ton gâteau. Et toi ?

- Je n'ai pas faim, Mamie. Et je n'ai pas le temps.

- Pas faim ? Une personne qui a faim n'est pas heureuse. Tu sais ça.

- Je sais, je sais. C'est pour ça que tout le monde dans mon café a du gâteau.

Sieben Uhr. Claire öffnet das Café. Draußen warten schon Leute.

À sept heures, Claire ouvre la porte. Des gens attendent déjà.

■ Bonjour ! Entrez, entrez !

Julien entre le premier. Il joue toute la nuit, et il est très fatigué.

▲ Bonjour, Claire... Un thé, s'il te plaît. Seulement un thé.

■ D'accord, Julien. Tu n'as pas faim, tu es fatigué. Voilà une grande tasse de thé.

Claire sait ce que tout le monde veut. Madeleine lui dit tout.

Dann kommt Madeleine herein, mit Zoé auf dem Weg zur Schule.

■ Bonjour, Mme Martin ! Salut, Zoé ! Vous voulez quoi, toutes les deux ?

● Un thé noir pour moi, sans sucre.

□ Et des crêpes pour moi ! Dix crêpes !

● Zoé ! Pas dix. Deux.

■ Deux crêpes avec du beurre et une tasse de lait. Et une petite crêpe pour Félix.

Félix est déjà assis sur une chaise. Il adore les crêpes.

Acht Uhr. Das Café ist voll. Eine Frau in einem eleganten grauen Mantel eilt herein, das Handy in der Hand.

△ Un café, s'il vous plaît ! Vite ! Je suis pressée.

■ Bonjour ! Café au lait ? Avec du sucre ?

△ Pas de lait. Pas de sucre. Et pas de gâteau ! Je n'ai pas faim.

« Je n'ai pas faim. » Claire n'aime pas ça du tout.

■ Vous n'avez pas faim ? Mais vous êtes très fatiguée. Voilà votre café. Et le gâteau, c'est pour moi.

△ Non, merci ! Je n'ai pas le temps. Le café, c'est combien ?

■ Deux euros trente. Le gâteau ne coûte rien.

Die Frau schaut auf den Kuchen. Sie nimmt einen Bissen. Dann noch einen.

△ Mmm... J'aime beaucoup ! Est-ce que je peux en avoir encore un ?

■ Bien sûr ! Asseyez-vous, s'il vous plaît.

Et elle s'assoit. Et elle mange. Et elle n'est plus fatiguée.

Abend. Der letzte Gast ist gegangen. Claire zählt das Geld, und Félix sitzt im Caféfenster.

Le soir. Le café est vide.

■ Quatre-vingts personnes aujourd'hui ! Et tout le monde a du gâteau.

Le téléphone sonne encore. Claire sait déjà : c'est Mamie.

○ Alors, Claire ? Est-ce que tu manges ?

■ Oui, Mamie ! Je mange maintenant. Du pain avec du fromage, et du gâteau.

Et Félix ? Félix mange aussi. Du poisson, bien sûr.

■ Bonne nuit, Félix. Demain, encore cinq heures du matin !

Neue Wörter

le four	Ofen
debout	aufgestanden; wach; stehend
pressé / pressée	in Eile
le pavot	Mohn
bien sûr	Natürlich.
adorer	lieben; sehr mögen
cliente	Kundin
le village	Dorf

HÖREN & VERSTEHEN

L1) WER HAT DAS GESAGT?

Wer sagt das?

1 Bonjour, mon café ! C'est l'heure de faire du pain.

- ☐ A Mamie
- ☐ B Madeleine
- ☐ C Claire

Bedeutung: Guten Morgen, mein Café! Zeit zum Backen.

2 Bonjour, Claire ! Tu fais déjà du pain ?

- ☐ A Mamie
- ☐ B Julien
- ☐ C Claire

Bedeutung: Guten Morgen, Claire. Backst du schon?

3 Bonjour, Claire... Un thé, s'il te plaît. Seulement un thé.

- ☐ A Zoé
- ☐ B Julien
- ☐ C Madeleine

Bedeutung: Morgen, Claire ... Bitte einen Tee. Nur einen Tee.

L2) RICHTIG ODER FALSCH?

Richtig oder falsch?

1 À cinq heures du matin, tout le monde dort sauf Claire et Julien.

☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Um fünf Uhr morgens schlafen alle außer Claire und Julien.

2 La grand-mère de Claire habite à Paris.

☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Claires Großmutter wohnt in Paris.

3 Julien veut du café avec du sucre.

☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Julien möchte Kaffee mit Zucker.

4 Zoé veut dix crêpes.

☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Zoé möchte zehn Pfannkuchen.

5 Le café coûte deux euros trente.

☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Der Kaffee kostet zwei Euro dreißig.

L3) WAS GESCHAH ZUERST?

Bringe die Ereignisse in die richtige Reihenfolge.

- ☐ Mamie téléphone à six heures.
- ☐ Claire est déjà dans le café.
- ☐ Une cliente pressée entre dans le café à huit heures.
- ☐ Claire ouvre la porte à sept heures.
- ☐ Le soir, Claire mange du pain avec du fromage et du gâteau.

L4) VERSTEHE DIE GESCHICHTE

Beantworte die Fragen.

1 Julien veut quoi ?

- ☐ A Un café.
- ☐ B Un thé.

Bedeutung: Was möchte Julien?

2 Zoé veut combien de crêpes ?

- ☐ A Dix crêpes.
- ☐ B Deux crêpes.

Bedeutung: Wie viele Pfannkuchen möchte Zoé?

3 Le café de la cliente coûte combien ?

- ☐ A Deux euros trente.
- ☐ B Un euro cinquante.

Bedeutung: Wie viel kostet der Kaffee der Kundin?